

# REFERAT Økonomiudvalget 2005-2020 d. 01-10-2013

**Mødedato** Tirsdag d. 01. oktober 2013 kl. 00:00

**Mødested**

## Indholdsfortegnelse

2. behandling af Samsø Kommunes budget 2014 samt overslagsårene 2015, 2016 og 2017 - ØU - K	3
Beslutning.....	6
Godkendelse af budgetrevisjon pr. 31. august 2013 - ØU - KB.....	7
Beslutning.....	9
Godkendelse af beskæftigelsesplan 2014 - SKU - ØU - KB.....	10
Beslutning.....	12
Beslutning om særlig pulje til ansættelse af udfaldstruede ledige - SKU - ØU - KB.....	13
Beslutning.....	15
Godkendelse af navneforandring fra Tranebjerg Skole til Samsø Skole - SKU - ØU - KB.....	16
Beslutning.....	18
Beslutning vedr. overførsel af økonomi mellem central og decentral konto. TU, ØU og KB.....	19
Beslutning.....	21
Beslutning vedrørende opkøb af Tanderup brugs med henblik på nedrivning, TU, ØU og KB.....	22
Beslutning.....	24
Genbehandling af beslutning om omlægning af del af kystnær delstrækning af Strandskoven TU - ØU	25
Beslutning.....	29
Meddelelser fra formanden - 1. oktober 2013.....	30
Beslutning.....	31
Orientering om arbejdsmarkedsområdet - ØU.....	32
Beslutning.....	35
Eventuelt - 1. oktober 2013.....	36
Beslutning.....	37
Lukket: Beslutning om ændrede besparelsesforslag på det sociale område - SKU - ØU - KB.....	38
Lukket: Beslutning.....	39
Lukket: Beslutning vedr. garantistillelse for renteswap, Samsø Vedvarende Energi ApS - ØU - KB..	40
Lukket: Beslutning.....	41
Lukket: Beslutning vedr. kapitalmidler fra afvikling af mellemværende fra Samsø Spildevand A/S -	42
Lukket: Beslutning.....	43
Lukket: Beslutning om sammensætning og honorering af samt kommissorium for § 17, stk. 4 udval	44
Lukket: Beslutning.....	45
Lukket: Beslutning om proces ved ansættelse af færgedirektør - ØU - KB.....	46
Lukket: Beslutning.....	47
Lukket: Eventuelt - 1. oktober 2013.....	48
Lukket: Beslutning.....	49

# Punkt 767: 2. behandling af Samsø Kommunes budget 2014 samt overslagsårene 2015, 2016 og 2017 - ØU - KB

## 2. behandling af Samsø Kommunes budget 2014 samt overslagsårene 2015, 2016 og 2017 - ØU - KB

### 767. 2. behandling af Samsø Kommunes budget 2014 samt overslagsårene 2015, 2016 og 2017 - ØU - KB

Sagsnr.: 741-2013-4130

Dok.nr.: 741-2013-19575

Sagsbeh.: AJJ

Åbent

#### Problemstilling:

Økonomiudvalget fremsender revideret budgetforslag til kommunalbestyrelsens 2. behandling af budget 2014 og overslagsårene 2015 – 2016 – 2017.

#### Sagsfremstilling:

I lighed med tidligere år og i forlængelse af KB sag 442 fra d. 21. februar 2012 udarbejder Økonomiudvalget det reviderede budgetforslag til Kommunalbestyrelsens 2. behandling af budget for 2014 og overslagsårene.

Kommunalbestyrelsen har afholdt budgetseminar d. 5. september. Økonomiudvalg har på 1. behandling af Budget 2014 d. 10. september og med afsat i ”seminarindstilling” oversendt budgetforslaget til Kommunalbestyrelsens 1. behandling med de tilpasninger som er fastholdt i bilag ”forslag til et budget 2014 i balance”. Der er ikke kommet ændringer til budgetforslaget i forbindelse med Kommunalbestyrelsens 1. behandling d. 17. september.

Det reviderede budgetforslag består af

- referaterne fra budgetseminaret (herunder arbejdsblad 1 og 2 samt takster)
- resultatopgørelse og kassebeholdning
- ØU's ”forslag til et budget 2014 i balance”

I forbindelse med 2. behandling skal der således indstilles ændringer til foreliggende budgetforslaget:

- Økonomiudvalgets indstilling vedr. reviderede budgetforslag på baggrund af indkomne politiske ændringsforslag,
- Økonomiudvalgets indstilling vedr. administrative ændringsforslag / tekniske tilretninger.

#### Til A.

##### A1) Ændringsforslag fra de Konservative, Fælleslisten Samsø og SF

Familieafdelingens bidrag til besparelser på kr. 386.000 ændres fra en administrativ besparelse til en rammebesparelse. Yderligere reduktioner i forhold til afdelingens nuværende bemanning på 2,8 fuldtidsstillinger vil indebære stor risiko for utilstrækkelig indsats på et væsentligt og sårbart område.

*Administrativ bemærkning: Jf. arbejdsblad 1 pkt. 15 indgår det at den administrative besparelse for Familieafdeling blev erstattet af de besparelsesforslag som blev fremlagt til KB den 25. juni 2012 til sag 700 (behandling af besparelser).*

*Derudover er der i indstillingen fastholdt at forvaltningen kan komme med andre forslag, der har mindre påvirkning på serviceniveauet. Der er fremlagt konkret forslag til SKU d. 24. september 2013.*

##### A2) Ændringsforslag fra de Konservative, Fælleslisten Samsø, Socialdemokraterne og SF

Der afsættes kr. 125.000 til etablering af den nødvendige infrastruktur (bus eller teletaxa) i forbindelse med etablering af den kommercielle rute mellem Aarhus og Mårup. Skulle ruten mod forventning ikke blive til virkelighed, tilbageføres det afsatte beløb til kommunekassen.

Finansiering: Budgetsikkerhedspuljen nedsættes med kr. 125.000.

##### A3) Ændringsforslag fra de Konservative, Fælleslisten Samsø, Socialdemokraterne og SF

Der afsættes kr. 50.000 til at afbøde de negative følger af besparelserne på teletaxa. Konkret ønskes den teletaxa som afgår kl. 22.05 fra Tranebjerg i både nord- og sydgående retning udvidet, så der etableres tilslutning til den eksisterende teletaxa kl. 22.05 både fra Nordby og Kolby Kås. Dette muliggør, at borgerne kan komme rundt til aktiviteter uanset, om disse foregår i Tranebjerg.

Finansiering: Kontraktreguleringspuljen nedsættes med kr. 50.000.

##### A4) Ændringsforslag fra Venstre

Lejeindtægten fra Samsø Golfklub nedsættes med kr. 50.000,- pr. år med virkning fra den 01.01.2014.

Golfklubben har gennem flere år gjort et rigtig godt stykke arbejde for at tiltrække gæster til Samsø. Det er en meget stor omkostning for klubben og derfor vil det være rimeligt og nedsætte deres lejebetaling til kommunen. Samtidig er banen ved at blive omstillet til økologisk drift, hvilket harmonerer rigtig godt med vores Vedvarende Energiø. Dette tiltag er heller ikke omkostningsfrit. Sagen tages op igen til næste budgetseminar 2015 med henblik på yderligere nedsættelse af lejen. Beløbet finansieres af kontraktreguleringspuljen.

#### **Til B.**

##### **B1) Teknisk ændringsforslag vedr. Busdrift**

Det er nødvendigt at øge budgettet med 400.000 kr. for at harmonisere kommunens med Midttrafiks budget for 2014 jf. KB 728.

##### **B2) Genbehandle halvtidsstilling på Familieafdeling**

Der gøres opmærksom på at følgende punkt ikke blev behandlet på budgetseminaret som det blev besluttet på KB-temadagen om besparelser d. 27. maj 2013 pkt. 5.

*"Direktionen bemærker, at det tidligere er besluttet at genbehandle stilling / opnormering på 20 timer pr. uge i Sundheds- og Familieafdelingen jf. Notat 1. Det forventes at finansiering kan rummes indenfor den afsatte ramme for G2. KB tager ved budgetseminaret stilling til om opnormering fortsætter et år mere."*

Følgende bemærkninger:

- Jf. resultatopgørelsen fra budgetseminaret har det ikke været muligt at rumme udgiften
- Jf. indstilling på arbejdsrapport 1 pkt. 8 indgår det at såfremt der ønskes nye indprioriteringer, at disse driftsønsker finansieres ved tilsvarende driftsmæssige besparelser.

Udtalelse fra andre:

-

#### **Indstilling:**

Chefgruppen indstiller til politisk beslutning.

*Frist for aflevering af underændringsforslag er tirsdag **den 8. oktober 2013 kl. 12.00.***

#### **Bilag**

741-2013-18309	130909 Arbejdsrapport 1 - Økonomisk politik 2014.doc
741-2013-18311	130905 G2-punkter vedr budget 2014.pdf
741-2013-18326	Kassebeholdning - 1. behandling ØU.pdf
741-2013-18325	Forslag til et budget 2014 i balance ØU 1. behandling.pdf
741-2013-18401	Resultatopgørelse ØU 1. behandling.pdf
741-2013-19585	Ændringsforslag - De konservative, Fælleslisten Samsø, SF og Socialdemokraterne.pdf
741-2013-19586	Ændringsforslag - Venstre.pdf

#### **Bilag**

Ændringsforslag - Venstre.pdf

Ændringsforslag - De konservative, Fælleslisten Samsø, SF og Socialdemokraterne.pdf

Resultatopgørelse ØU 1. behandling.pdf

Forslag til et budget 2014 i balance ØU 1. behandling.pdf

Kassebeholdning - 1. behandling ØU.pdf

130905 G2-punkter vedr budget 2014.pdf

130909 Arbejdsrapport 1 - Økonomisk politik 2014.doc

## **Punkt 767: Beslutning**

### **Beslutning i Økonomiudvalget, den 1. oktober 2013:**

**Fraværende:** Ingen

Ændringsforslag A1 trækkes under forudsætning af, det af SKU anbefalede konkrete forslag til besparelser – jfr. sag nr. 778 på ØU's dagsorden den 1/10 2013 vedtages.

Budgetforslaget for 2014 og overslagsårene oversendes til KB's 2. behandling med følgende ændringer:

Ændringsforslagene A2, A3 og A4 anbefales som fremsatte.

Ændringsforslag B – Tekniske ændringsforslag med 400.000 kr. til harmonisering af kommunens betaling ift. Midttrafiks budget for 2014, tages budget hertil med 200.000 kr. fra Børn- og Ungepuljen og 200.000 kr. fra Risikopuljen. Årsagen er en stigning i kontraktsummen.

Vedr. ændringsforslag B2: Bemærkes at det ikke er muligt at rumme i budgettet.

# Punkt 768: Godkendelse af budgetrevision pr. 31. august 2013 - ØU - KB

## Godkendelse af budgetrevision pr. 31. august 2013 - ØU - KB

### 768. Godkendelse af budgetrevision pr. 31. august 2013 - ØU - KB

Sagsnr.: 741-2013-2040

Dok.nr.: 741-2013-19579

Sagsbeh.: AJA

*Åbent*

#### Problemstilling:

Resultatet af budgetrevisionen pr. 31. august 2013 fremlægges hermed til politisk godkendelse.

#### Sagsfremstilling:

Budgetopfølgningen viser skøn for det forventede regnskab for hele 2013 på driften.

Regering og Folketing har fastsat en ramme for kommunernes serviceudgifter (servicerammen) for 2013. Hvis kommunerne samlet set overskrider servicerammen, medfører det økonomisk straf til kommunerne. Det er derfor vigtigt, at kommunens samlede forbrug på serviceområdet ikke bliver større end det oprindelige budget for 2013.

Serviceudgifter består f.eks. af dagpasning, skoler, ældreområdet, sundheds- og voksenhandicapområdet, og administrationen.

De brugerfinansierede områder (f.eks. affaldshåndtering) og overførselsområderne er ikke en del af serviceudgifterne. Overførselsområdet udgøres af f.eks. førtidspension, kontanthjælp, boligsikring, sygedagpenge, løntilskud til personer i fleksjob og dagpenge til forsikrede ledige.

Budgetrevisionen for august er udarbejdet af økonomiafdelingen og forvaltningscheferne i fællesskab. Budgetrevisionen fremlægges af chefgruppen.

Samsø Kommune	Forbrug JAN -AUG 2013 1 kr. DKK	Korr. budget 2013 1 kr. DKK	Forventet årsresultat DKK	Forventet over-/underskud DKK
<b>Samsø Kommune</b>	<b>182.253.134</b>	<b>281.066.000</b>	<b>280.992.000</b>	<b>74.000</b>
Kommunaldirektør, Stabe og tværgående konti	25.137.108	48.391.376	45.046.376	3.345.000
Teknisk Forvaltning	15.206.673	29.257.152	30.517.152	-1.260.000
Børn, Unge og Kulturforvaltningen	36.580.398	51.498.669	51.668.669	-170.000
Socialforvaltningen	105.328.878	151.918.803	153.759.803	-1.841.000
Fordeling Serviceudgifter		-980.000	1.895.000	<b>915.000</b>
Fordeling Andre Udgifter		0	-841.000	<b>-841.000</b>
<b>Total</b>		<b>-980.000</b>	<b>1.054.000</b>	<b>74.000</b>
<b>Samsø Kommune</b>		Decentral	Central	Total
Fordeling Serviceudgifter		-980.000	1.895.000	<b>915.000</b>
Fordeling Andre Udgifter		0	-841.000	<b>-841.000</b>



## **Punkt 768: Beslutning**

*Beslutning i Økonomiudvalget, den 1. oktober 2013:*

Fraværende: Ingen

Anbefales.

# **Punkt 769: Godkendelse af beskæftigelsesplan 2014 - SKU - ØU - KB**

## **Godkendelse af beskæftigelsesplan 2014 - SKU - ØU - KB**

### **769. Godkendelse af beskæftigelsesplan 2014 - SKU - ØU - KB**

Sagsnr.: 741-2013-4052

Dok.nr.: 741-2013-19570

Sagsbeh.: JOJ

*Åbent*

#### **Problemstilling:**

Beskæftigelsesplanen for 2014 sendes til orientering og beslutning i Social- og Kulturudvalget.

#### **Sagsfremstilling:**

Den udarbejdede beskæftigelsesplan 2014 beskriver indsatsen på beskæftigelsesområdet ud fra fire ministermål og de lokale udfordringer som er udarbejdet med udgangspunkt i anbefalinger som vi har fået fra Region Midtjylland og det lokale beskæftigelsesråd (LBR) på Samsø.

Den overordnede strategi er i samarbejde med de lokale virksomheder, at sikre den arbejdskraft som de har behov for på kort og lang sigt. Jobcentret skal også medvirke til at skabe et rummeligt arbejdsmarked og sikre den størst mulige synlighed gennem et solidt kendskab til de lokale virksomheder. Desuden skal jobcentret give vejledning til de ledige for at sikre den korteste vej til beskæftigelse og dermed selvforsørgelse.

Målsætningerne for Beskæftigelsesplan 2014 er:

- Flere unge skal have en uddannelse og uddannelsesgraden skal stige med 7,1 % i forhold til Beskæftigelsesplan 2013.
- Der skal tilbydes en bedre og mere helhedsorienteret hjælp til de ledige, der befinder sig på kanten af arbejdsmarkedet og sikre at færre kommer på førtidspension. Målsætningen er at der maksimalt indstilles 9 personer til førtidspension.
- Langtidsledigheden skal bekæmpes. Målsætningen er at der kun skal være 13 personer som er langtidsledige ved udgangen af 2014.
- Derudover skal virksomhedskontakten med de lokale virksomheder forbedres med 10 procentpoint i forhold til Beskæftigelsesplan 2013.

#### **Udtalelser fra andre afdelinger/instanser:**

Bilag 1. bemærkninger LBR Samsø og 2. bemærkninger Region Midtjylland.

#### **Lovgrundlag:**

Lov om en aktiv beskæftigelsesindsats, jf. lovbekendtgørelse nr. 706 af 28. juni 2012, med de ændringer, der følger af § 3 i lov nr. 1347 af 21. december 2012, lov nr. 1377 af 23. december 2012, § 1 i lov nr. 1380 af 23. december 2012 og § 1 i lov nr. 357 af 9. april 2013.

#### **Historik:**

Beskæftigelsesplanen udarbejdes for andet år med Samsø Kommune som eneansvarlig.

#### **Løsningsmuligheder:**

1. Beskæftigelsesplan 2014 godkendes.
2. Beskæftigelsesplan 2014 godkendes med rettelser/tilføjelser.

#### **Faglige overvejelser:**

Beskæftigelsesplanen 2014 tager initiativ til et godt og frugtbart samarbejde mellem de lokale virksomheder, interesseorganisationer og jobcentret. Der er aftalt i LBR at der skal afvikles fællesmøder med arbejdsmarkedsparter, hvor overskriften er gensidig information med det formål at sikre synliggøre de ledige jobs som er til stede på Samsø, samt hvilke støttemuligheder virksomhederne har.

Erfaringerne og resultaterne fra ungeprojektet og den ekstra ordinære indsats fra vore fleksjobambassadører skal implementeres i Jobcenteret.

#### **Økonomi:**

Beskæftigelsesplanen finansieres inden for den bevilligede ramme for 2014.

#### **Indstilling:**

Chefgruppen indstiller at beskæftigelsesplan 2014 godkendes.

**Beslutning i Social- og Kulturudvalget, den 24. september 2013:**

**Fraværende:** Erik W. Rasmussen

Social- og Kulturudvalget anbefaler at Beskæftigelsesplan 2014 godkendes.

**Bilag**

741-2013-18842	Beskæftigelsesplan 2014.pdf
741-2013-18843	høringssvar fra LBR på beskæftigelsesplan 2014.pdf
741-2013-18844	høringsbrev fra BR-MJ til Samsø.pdf

**Bilag**

Beskæftigelsesplan 2014.pdf

høringssvar fra LBR på beskæftigelsesplan 2014.pdf

høringsbrev fra BR-MJ til Samsø.pdf

## **Punkt 769: Beslutning**

*Beslutning i Økonomiudvalget, den 1. oktober 2013:*

**Fraværende:** Ingen

Anbefales.

# **Punkt 770: Beslutning om særlig pulje til ansættelse af udfaldstruede ledige - SKU - ØU - KB**

## **Beslutning om særlig pulje til ansættelse af udfaldstruede ledige - SKU - ØU - KB**

### **770. Beslutning om særlig pulje til ansættelse af udfaldstruede ledige - SKU - ØU - KB**

Sagsnr.: 741-2013-4055

Dok.nr.: 741-2013-19571

Sagsbeh.: JOJ

*Åbent*

#### **Problemstilling:**

LBR har ønsket en politisk drøftelse af muligheden for at afsætte puljemidler til midlertidig kommunal ansættelse af borgere, som har tabt retten til dagpenge. Dette er på baggrund af at et stigende antal borgere mister retten til dagpenge og er derfor henvist til at søge kontanthjælp. Der er ikke afsat midler i budget 2014 til denne indsats.

#### **Sagsfremstilling:**

Med afkortning af dagpengeperioden til 2 år, er det blevet vanskeligere, for dagpengeforsikrede at opretholde retten til dagpenge ved ledighed, ikke mindst på et arbejdsmarked hvor en stor del af virksomhederne er ramt af sæsonudsving. Retten til dagpenge genoptjenes efter sammenlagt 1 års fulltidsbeskæftigelse (1924 arbejdstimer) inden for en periode på 3 år.

Ved tab af dagpengeretten er borgerne henvist til at søge kontanthjælp. For eksempel betyder det en merudgift for kommunen på netto kr. 28.585,- pr. år, når det drejer sig om en borger med forsørgerpligt.

Der er i de første 8 mdr. af 2013, 12 personer der har mistet retten til dagpenge, heraf har 9 taget i mod det midlertidige tilbud om uddannelsesydelse på kontanthjælpsniveau og må forventes efterfølgende at blive kontanthjælpsansøgere.

#### **Udtalelser fra andre afdelinger/instanser:**

Der er på LBR møderne fremkommet ønske om at sagen bliver politisk behandlet (se bilag).

#### **Lovgrundlag:**

Lov om arbejdsløshedsforsikring.

Lov om aktiv socialpolitik.

#### **Historik:**

Før 1. januar 2011, var dagpengeperioden på 3 år og genoptjeningsperioden på 4 år.

Endvidere kunne man efter tab af dagpengeret, genoptjene retten til dagpenge ved 6. mdr. (962 timers) beskæftigelse.

Før 1. januar 2011 var der under en borger om året som mistede dagpengeretten.

#### **Løsningsmuligheder:**

1. Godkendelse af, at der afsættes puljemidler til midlertidig kommunal ansættelse af borgere, der har tabt retten til dagpenge og som selv har optjent 1500 arbejdstimer eller mere, hvilket vil betyde max. 3 mdr. ansættelse.

2. Afsættelse af en særlig pulje til ansættelse af udfaldstruede ledige med henblik kommunal ansættelse godkendes ikke.

#### **Faglige overvejelser:**

Marginaliseringstruslen eller udfaldstruede borgere forøges og vejen tilbage til arbejdsmarkedet bliver vanskeligere såfremt der ikke gives muligheder gennem særlige indsatser. For nogle familier, vil den ene ægtefælles tab af dagpengeretten, betyde en halvering af husstandsindkomsten.

Det nuværende tilbud består i at den udfaldstruede har ret til seks ugers selvvalg i uddannelser jævnfør arbejdsmarkedslovgivningen.

Usikkerheden i at afsætte midler i en særlig pulje til udfaldstruede borgere består i om kommunen på den måde fratager den enkeltes ansvar for selv at finde et job.

#### **Økonomi:**

Udgifter ved ansættelse af en udfaldstruet til 130.- kr. i timen svarer til 20.000,- pr. mdr. er bruttoudgiften kr.60.000,- på 3. mdr. pr. borger.

Besparelse på kontanthjælpsudgiften er kr. 29.300,- og så kommer der kr. 7,500,- i skattekrone til kommunekassen = kr. 36.800 – i alt en udgift på kr. 23.200 – og så har den ledige dagpengeret igen i 2 år.

Det vil betyde at vi som minimum kan spare 2 års kontanthjælp svarende til kr. 234,394. Besparelsen er dog forbundet med meget stor usikkerhed, idet det er usikkert om den udfaldstruede vil orientere sig mod nye jobåbninger og om

vedkommende i givet fald vil søge disse. På nuværende tidspunkt tilbydes udfaldstruede uddannelsesydelse. Denne ydelse er refusionsberettiget.

**Indstilling:**

Chefgruppen indstiller til drøftelse og beslutning.

**Beslutning i Social- og Kulturudvalget, den 24. september 2013:**

**Fraværende:** Erik W. Rasmussen

Der var inden mødet fremsendt følgende spørgsmål fra Marcel Meijer vedr. punkt 656:

Hvor mange ledige drejer det sig om?

Hvordan er refusionen i den nye overgangsordning.?

Kan vi se referatet fra LBR-mødet hvor forslaget oprindeligt blev fremsat - i det vedhæftede referat bliver der kun rykket for en politisk behandling.

På mødet blev der udleveret notat som svar på ovenstående, samt oversigt over fordelingen af antal ledige indenfor jobcenterets område.

Løsningforslag 1 blev bragt til afstemning:

Marcel Meijer stemte for

Henrik Kjær og Erling Sundstrøm stemte imod.

Ulla Holm undlod at stemme.

Dermed anbefaler Social- og Kulturudvalget ikke afsættelse af puljemidler til kommunal ansættelse af udfaldstruede (løsningsforslag 2)

Med bemærkning om at Jobcenteret udarbejder en handleplan for, hvordan der tages hånd om de udfaldsturede i form af andre indsatser.

**Bilag**

- |                |   |
|----------------|---|
| 741-2013-18849 | referat_LBR_møde_6 6 2013.pdf           |
| 741-2013-19529 | notat SKU mødet den 24 9 2013.pdf       |
| 741-2013-19538 | Antal helårspersoner pr august 2013.pdf |

**Bilag**

Antal helårspersoner pr august 2013.pdf

notat SKU mødet den 24 9 2013.pdf

referat\_LBR\_møde\_6 6 2013.pdf

## **Punkt 770: Beslutning**

*Beslutning i Økonomiudvalget, den 1. oktober 2013:*

**Fraværende:** Ingen

Løsningsforslag 1 blev bragt til afstemning.

For stemte 2: Marcel Meijer og Ulla Holm

Imod stemte 3: Jørn C. Nissen, Carsten Bruun og Per Søgaard.

Dermed anbefaler ØU ikke, at der afsættes puljemidler som beskrevet i løsningsforslag 2.

# **Punkt 771: Godkendelse af navneforandring fra Tranebjerg Skole til Samsø Skole - SKU - ØU - KB**

## **Godkendelse af navneforandring fra Tranebjerg Skole til Samsø Skole - SKU - ØU - KB**

### **771. Godkendelse af navneforandring fra Tranebjerg Skole til Samsø Skole - SKU - ØU - KB**

Sagsnr.: 741-2013-4041

Dok.nr.: 741-2013-19572

Sagsbeh.: HM

*Åbent*

#### **Problemstilling:**

Folkeskolen har før sommerferien ændret navn til Samsø Skole.

#### **Sagsfremstilling:**

Skolebestyrelsen vedtog i foråret 2013 at ændre skolens navn til Samsø Skole, samt at der skulle fremstilles et nyt logo på skolens brevpapir.

På baggrund af, at Tranebjerg Skole er øens eneste folkeskole og at det i mange sammenhænge har været ønskværdigt at profilere skolen også udenfor Samsø, stod det for skolebestyrelsen klart, at navneændringen til Samsø Skole lå lige for. Da der i Jylland findes en skole ved navn Tranbjerg Skole, blev denne ofte forvekslet med Tranebjerg Skole, og med et nyt navn ville man fremover undgå denne forveksling.

Der blev ligeledes entreret med en grafisk designer, om at udfærdige et nyt logo for skolen til skolens brevpapir. Formålet er at logoet skal fremhæve det nye navn på brevpapiret. Det endelige resultat foreligger endnu ikke.

#### **Høring/partshøring:**

Denne navneændring har været diskuteret i skolebestyrelsen i foråret og navneændringen til Samsø Skole blev vedtaget. Skolebestyrelsen har tidligere drøftet navneforandringen med SKU, hvor der ikke var nogen indvendinger imod forslaget. Formelt set ligger beslutningen om navneforandring hos kommunalbestyrelsen, hvilket er grunden til at det her bliver fremstillet til godkendelse.

#### **Historik:**

Med lukningen af Nordby skole i 1987 var Tranebjerg Skole øens eneste folkeskole. Den har siden beholdt sit navn, selvom behovet for et lokalt navn for at udskille sig i forhold til de andre folkeskoler ikke længere har været aktuelt.

#### **Løsningsmuligheder:**

1. At det tages til efterretning at folkeskolen nu hedder Samsø Skole med et nyt logo på brevpapiret.
2. At det tages til efterretning at folkeskolen nu hedder Samsø Skole men at man gerne vil se det nye logo på brevpapiret til godkendelse, når dette ligger klart.
3. At navneforandringen erklæres ugyldig.

#### **Faglige overvejelser:**

Navneforandringen træder i kraft på et tidspunkt med ny skoleleder og en folkeskole der er i gang med at omstille sig til folkeskolereformen. Det nye navn er med til at underbygge disse nye ændringer.

Denne navneforandring til Samsø Skole vil i forhold til at kunne profilere skolen og Samsø udadtil stå stærkere, både i forhold til at blive genkendt som værende på Samsø, og som værende en samlende skole og kulturelt kraftcenter for Samsø.

#### **Relation til lokale målsætninger, herunder kommunens sundhedspolitik:**

Diskussionen og beslutningen om navneforandring har været en god proces i skolebestyrelsen, med fornemmelse af medindflydelse og nærdemokrati.

#### **Økonomi:**

Ingen økonomiske konsekvenser.

#### **Andre konsekvenser:**

Der er foretaget de nødvendige ændringer der, hvor skolens navn fremgår. Dette gælder og så web-adresse, e-mail adresse mv.

#### **Indstilling:**

Chefgruppen indstiller, at det tages til efterretning, at folkeskolen på Samsø har skiftet navn til Samsø Skole.

**Beslutning i Social- og Kulturudvalget, den 24. september 2013:**

**Fraværende:** Erik W. Rasmussen

Social- og Kulturudvalget anbefaler, at det tages til efterretning at Tranebjerg Skole nu hedder Samsø Skole med et nyt logo på brevpapiret.

## **Punkt 771: Beslutning**

*Beslutning i Økonomiudvalget, den 1. oktober 2013:*

**Fraværende:** Ingen

Anbefales.

# Punkt 772: Beslutning vedr. overførsel af økonomi mellem central og decentral konto. TU, ØU og KB

## Beslutning vedr. overførsel af økonomi mellem central og decentral konto. TU, ØU og KB

### 772. Beslutning vedr. overførsel af økonomi mellem central og decentral konto. TU, ØU og KB

Sagsnr.: 741-2013-3996

Dok.nr.: 741-2013-19663

Sagsbeh.: BMN

*Åbent*

#### **Problemstilling:**

På baggrund af kommende besparelser i administrationen lægges op til ændring / justering af tidligere politisk beslutning vedr. overførsel af økonomi mellem central og decentral konto.

#### **Sagsfremstilling:**

D. 8. maj, 2012 besluttede KB: *Der åbnes mulighed for overførsel af økonomi mellem central og decentral konto. På baggrund af tidsregistrering kan afdelingerne tildeles halvdelen af det sparede beløb – alternativt anden fastsat andel af besparelsen efter politisk drøftelse.*

Det er efterfølgende aftalt, at kommende administrative besparelser delvis kan opnås ved at øge egne medarbejders andel af opgaveløsning inden for det lovbundne samarbejde med Århus Kommune. Det indstilles derfor til politisk beslutning, at administrationen fra 2014 får overført hele den opnåede besparelse, der er direkte relateret til opgaveløsning i det forpligtende samarbejde.

#### **Udtalelser fra andre afdelinger/instanser:**

Teknisk afdeling: anbefaler indstillingen. Det er erfaringen fra Teknisk afdelings arbejde i det forpligtende samarbejde, at det er muligt at understøtte det forpligtende samarbejde med fx tilsyn og sagsforberedende arbejde langt hen af vejen. Ressourcerne, som der anvendes hertil, mere end modsvares af timeudgifter til Århus.

#### **Lovgrundlag:**

Lov om forpligtende kommunale samarbejder.

#### **Høring/partshøring:**

Ingen

#### **Historik:**

Administrationen har siden kommunalreformen medvirket aktivt i opgaveløsningen inden for det forpligtende samarbejde med Århus Kommune. Visse opgaver er helt eller delvis hjemtaget til Samsø Kommune, og hvor kompetencen fortsat ligger i Århus Kommune, har administrationen på Samsø ofte bidraget med sagsforberedende arbejde, tilsyn m.m. Sidstnævnte indsats har reduceret Samsø Kommunes administrative udgifter.

#### **Løsningsmuligheder:**

Løsningsforslag 1: Det besluttes, at administrationen fra 2014 får overført hele den opnåede besparelse, der er direkte relateret til opgaveløsning i det forpligtende samarbejde.

Løsningsforslag 2: Det besluttes, at fastholde nuværende aftale, hvor afdelingerne tildeles halvdelen af det sparede beløb

#### **Faglige overvejelser:**

Lokal medvirken i opgaveløsningen indenfor det forpligtende samarbejde med Århus Kommune vil generelt medføre en besparelse for Samsø Kommune. Opgaveløsningen medvirker desuden til at højne fagligheden i kommunen.

Løsningsforslag 1: En øger opgaveløsning inden for Århus samarbejdet, vil medføre, at visse andre opgaver i perioder nedprioriteres. Det vil i Naturafdelingen særlig grad ramme "kan-opgaver" som naturvejledning og andre formidlingsaktiviteter. Dette vurderes dog at være en samlet set acceptabel løsning idet den medvirker til at undgå at afskedige medarbejdere. Afskedigelser vil i sagens natur også føre til en reduktion af formidlingsindsatsen.

Løsningsforslag 2: Hvis kun halvdelen af besparelsen tildeles afdelingerne, skal administrationen reelt fordoble indsatsen i forhold til den opnåede besparelse. Dette vil medføre en meget voldsom reduktion i afdelingernes øvrige opgaveløsning.

#### **Relation til lokale målsætninger, herunder kommunens sundhedspolitik:**

Ingen

**Økonomi:**

Beskrevet under punktet Faglige overvejelser

**Andre konsekvenser:**

Ingen

**Indstilling:**

Administrationen indstiller løsningsforslag 1: Det besluttet, at administrationen fra 2014 får overført hele den opnåede besparelse, der er direkte relateret til opgaveløsning i det forpligtende samarbejde.

Chefgruppen anbefaler indstillingen.

**Beslutning i Udvalget for teknik og miljø, den 26. september 2013:**

**Fraværende:** Per Søgaard, Anja Madsen

Udvalg for teknik og miljø anbefaler løsningsforslag nr. 1.

-  
-  
-  
-  
-  
-

## **Punkt 772: Beslutning**

*Beslutning i Økonomiudvalget, den 1. oktober 2013:*

**Fraværende:** Ingen

Anbefales.

# Punkt 773: Beslutning vedrørende opkøb af Tanderup brugs med henblik på nedrivning, TU, ØU og KB.

## Beslutning vedrørende opkøb af Tanderup brugs med henblik på nedrivning, TU, ØU og KB.

### 773. Beslutning vedrørende opkøb af Tanderup brugs med henblik på nedrivning, TU, ØU og KB.

Sagsnr.: 741-2013-4036

Dok.nr.: 741-2013-19664

Sagsbeh.: SS

*Åbent*

#### **Problemstilling:**

Tanderup og omegns borgerforening har anmodet Samsø Kommune om at opkøbe og nedrive den gamle Tanderup Brugs – Tanderup Hovedgade 20 og 20A.

#### **Sagsfremstilling:**

Borgerforeningen har følgende ønsker til ejendommen:

*Borgerforeningen ønsker at medvirke til, samt tage ansvar for beplantning og udnyttelse af pladsen til aktiviteter, herunder parkeringspladser, hvilket der er et udtalt behov for i hovedgaden, der ligger på busruten og i øvrigt trafikeres af en del store landbrugsredskaber.*

*Foreningen vil søge fonde og gerne forestå en randbeplantning og vedligeholdelse af denne.*

*Den fremtidige vedligeholdelse af belægningen af fx stenmel, vil være en kommunal opgave, hvor foreningen gerne deltager.*

Samsø Kommune har ansøgt om- og modtaget et foreløbigt tilsagn om adgang til By- Bolig og Landdistriktsministeriets Pulje til landsbyforskønnelse. Der er givet et foreløbigt tilsagn på 2,4 mio. kr. i 2014.

Puljemidlerne kan anvendes til følgende:

*Geografisk kan puljemidlerne anvendes til aktiviteter på bygninger beliggende i byer med færre end 3.000 indbyggere samt til bygninger i det åbne land.*

*Puljemidlerne kan anvendes til følgende typer af aktiviteter:*

- *Istandsættelse af nedslidte boliger.*
- *Nedrivning af nedslidte boliger.*
- *Nedrivning af private erhvervsbygninger. Det er en betingelse, at erhvervet er nedlagt. Muligheden er begrænset til bygninger beliggende i byer med færre end 3.000 indbyggere. Erhvervsbygninger beliggende i det åbne land er således ikke omfattet.*
- *Fjernelse af skrot og affald på boligejendomme.*
- *Kommunalt opkøb af nedslidte ejendomme med henblik på istandsættelse eller nedrivning.*

Kommunernes anvendelse af de statslige midler forudsætter kommunal medfinansiering. Statens andel udgør 60 pct., og kommunernes andel udgør 40 pct.

Kommunerne skal anvende midlerne inden for en periode på ca. 1 1/2 år.

#### **Lovgrundlag:**

Byfornyelsesloven.

#### **Løsningsmuligheder:**

1. At Samsø kommune opkøber ejendommen med henblik på nedrivning.
2. At Samsø Kommune ikke opkøber ejendommen.

#### **Faglige overvejelser:**

Det er Teknisk forvaltnings vurdering, at ejendommen er i en nedslidt forfatning. Og at istandsættelse til gældende standarder ikke er økonomisk rentabelt - nedrivning og genopførsel vil være billigere.

Nedrivning af ejendommen vil sikre, at ejendommen ikke opkøbes med henblik på udlejning til bolig formål.

#### **Økonomi:**

Ad 1) Teknisk forvaltnings budget for opkøb, nedrivning og restancer for ejendomsskat og forsikring følger.

**Samlet budget**

**kr. 153.431**

Statslig refusion på 60% kr. 92.059

Kommunal egenfinansiering kr. 61.372

Det anbefales, at egenfinansieringen på 60.000 kr. findes fra overskud på salg af kommunale byggegrunde i 2013. Det er en forudsætning for den statslige refusion fra Puljen til landsbyforskønnelse, at udgifterne afholdes i 2014.

Ad 2) Der er ingen direkte økonomiske konsekvenser for Samsø Kommune.

**Andre konsekvenser:**

Ad 1) Det anbefales, at anvendelsen af grunden besluttet efter endt nedrivning i dialog med Tanderup- og omegns borgerforening.

Ad 2) Det kan ikke udelukkes, at boligen vil blive opkøbt med henblik på udlejning, hvilket kan belaste den kommunale økonomi med udgifter til fx boligsikring og varmhjælp.

**Indstilling:**

Chefen for teknisk forvaltning indstiller ét af løsningsforslagene til politisk beslutning

1. At Samsø kommune opkøber ejendommen med henblik på nedrivning.

Eller

2. At Samsø Kommune ikke opkøber ejendommen.

Chefgruppen anbefaler indstillingen.

**Beslutning i Udvalget for teknik og miljø, den 26. september 2013:**

**Fraværende:** Per Søgaard, Anja Madsen

Udvalg for teknik og miljø anbefaler løsningsforslag nr. 1 – med tilføjelsen, at beslutningen alene vedrører opkøb og nedrivning. Der skal efterfølgende træffes en aftale med Tanderup Borgerforening om anvendelsen af arealet.

-

**Bilag**

741-2013-18643

Ansøgning til KB juli 2013

**Bilag**

Ansøgning til KB juli 2013

## **Punkt 773: Beslutning**

*Beslutning i Økonomiudvalget, den 1. oktober 2013:*

**Fraværende:** Ingen

Anbefales som indstillet af TU under forudsætning af, at det foreløbige tilsagn fra puljen til landsbyforskønnelse bliver endeligt.

ØU ønsker udarbejdet en samlet plan for anvendelsen af puljen inden yderligere anvendelse.

# Punkt 774: Genbehandling af beslutning om omlægning af del af kystnær delstrækning af Strandskoven TU - ØU - KB

## Genbehandling af beslutning om omlægning af del af kystnær delstrækning af Strandskoven TU - ØU - KB

### 774. Genbehandling af beslutning om omlægning af del af kystnær delstrækning af Strandskoven TU - ØU - KB

Sagsnr.: 741-2012-8153

Dok.nr.: 741-2013-19665

Sagsbeh.: SS

*Åbent*

#### Problemstilling:

Der skal træffes beslutning om eventuel godkendelse af omlægning af en kystnær delstrækning af Strandskoven, ud for ejendommene Strandskoven 9C, 9F, 9G og 9H.

KB besluttede den 25. juni 2013 at sende beslutning tilbage til behandling i TU.

Sagen er suppleret med en vurdering fra DK-Advokaterne omkring vejret og hævd. Der er yderligere en udtalelse af i sagen vedrørende Naturbeskyttelsesloven. En række interessenter har haft foretræde for Udvalg for teknik og miljø

#### Sagsfremstilling:

Der er fremsendt ansøgning den 24. oktober 2010 om at nedlægge den sydlige kystnære del af Strandskoven, der har et forløb mellem ejendommens bygninger og stranden, med henblik på overflytning til en ny placering bag bygningerne. Lodsejeren af 9C har allerede etableret et vejareal, der forbinder den sydligste ej-kystnære delstrækning af Strandskoven, med "Tangvejen", der er en vest – østgående vej.

"Tangvejen" udgør den nederste del af en tidligere markvej, som forbandt Krogen i Langemark med kysten. "Tangvejen" udgør nu adgangsvejen fra ejendommene Strandskoven nr. 11, 13, 13A, 13B og 15 til stranden.

Den nyanlagte vej bag om bygningerne nr. 9C og 9F – 9H er på nuværende tidspunkt ikke tinglyst. Lodsejeren har tilladt ejerne af nr. 9F og 9G at indrette p-pladser til egen brug. Samtidigt tillader lodsejer offentligheden at benytte vejen.

Kommunalbestyrelsen har 17. marts 2011 meddelt afslag på ansøgning om tilladelse til omlægning af en kystnær delstrækning af Strandskoven, ud for ejendommene nr. 9C og 9F – 9H.

Afslaget på ansøgningen begrundes "*... med hensynet til, at ejendommene langs vejen skal have fuld vejbetjening samtidig med, at vejen har rekreativ værdi.*" Samtidig fremføres det "*... kommunalbestyrelsens opfattelse, at hensynet til færdslen og vejens rekreative værdi må veje tungere end det individuelle hensyn til de berørte grundejere.*"

Kommunalbestyrelsens afslag er påklaget til Vejdirektoratet af ejerne af nr. 9A, 9C og 9H. Vejdirektoratet har den 11. maj 2012 afgjort, at Samsø Kommune ikke har overholdt det forvaltningsmæssige undersøgelsesprincip, hvorfor kommunens afslag har været ulovligt. Det kan efter Vejdirektoratets opfattelse ikke udelukkes, at Kommunalbestyrelsen kunne være nået frem til en anden beslutning end den truffe, hvis de trafikale og trafiktekniske forhold i pågældende område havde været ordentligt belyst.

Teknisk afdeling har nu vurderet de trafiktekniske forhold på lokaliteten.

Konklusionen er, at der ikke er trafikale eller trafiktekniske begrundelser for ikke at omlægge vejen – se evt. vedlagte notat.

En række lodsejere nord for den kystnære delstrækning har via en retskendelse afgivet den 28. marts 1996 fået medhold i, at de har ret til at kunne benytte Strandskoven som adgangsvej til Ballen-området.

Selv om vejmyndigheden giver tilladelse til at omlægge vejen til den nye placering inde i land, så vil der stadig kunne forekomme et udestående mellem lodsejere nord for nr. 19 og ejendommene 9C, 9F, 9G og 9H om adgang til det vejareal, der forløber langs stranden over deres jorde. En løsning af denne problemstilling må findes gennem en forhandling mellem de to grupper alternativt via et civilt søgsmål.

Samsø Kommune skal ved behandling af sager omkring omlægning af private fællesveje foretage en afvejning mellem parternes interesser.

I dette tilfælde skal Samsø kommune afveje vejernes interesse i, at vejen omlægges, mod de vejberettigedes interesse i, at vejen bevares med dens nuværende beliggenhed.

#### Udtalelser fra andre afdelinger/instanser:

Sagen har været til udtalelse ved Aarhus Kommune, Natur og Miljø i henhold til Lov om forpligtende kommunale samarbejder. Aarhus Kommune, Natur og Miljø er ifølge aftale bemyndiget til at træffe afgørelser efter naturbeskyttelsesloven herunder kap. 4 om offentlighedens adgang til naturen. Aarhus Kommune, Natur og Miljø har ikke tidligere behandlet sagen efter naturbeskyttelseslovens bestemmelser om offentlighedens adgang.

Den pågældende strækning af Strandskoven ud for ejendommene Strandskoven 9F-9H vurderes at være omfattet af naturbeskyttelseslovens § 26: ”Adgangen til færdsel ad veje og stier i det åbne land kan, for så vidt angår færdsel til fods eller på cykel, af ejeren ved skiltning efter bestemmelserne i mark- og vejfredslovens § 17 kun helt eller delvis forbydes, hvis færdslen er til gene for den erhvervsmæssige udnyttelse af ejendommen, hvis den i særlig grad generer privatlivets fred, eller hvis der er behov for beskyttelse af plante- og dyreliv. Adgang sker på eget ansvar.”

Naturbeskyttelseslovens bestemmelser i § 26 er ikke til hinder for, at en markvej eller sti forbeholdes gående og cyklende ved delvis afspærring eller skiltning mod motorkøretøjer. Der skal dog fortsat være fri passage for cyklende og gående (herunder kørestole, trehjulede knallerter til handicappede, barnevogne og lignende). Natur og Miljø vurderer på den baggrund, at der i naturbeskyttelseslovens adgangsbestemmelser ikke er noget til hinder for hverken løsningsmulighed 1 eller 2, som fremsat i indstillingen.

Samsø Redningskorps er blevet anmodet om en vurdering af rednings- og beredskabskørsel på strækningen. Samsø Redningskorps har vurderet forholdene og fremsendt en foreløbig udtalelse; ”... vejen bag om husene kan godt bruges af ambulancer, men ikke af de store brandbiler, der hvor man svinger til venstre er vejen ikke bred nok. Vejen ud mod havet kan ikke bruges af Brand og Redning, men måske af ambulancer, der ligger alt for mange sten i vejen. Dette gør, at husene efter svinget skal betjenes via Langemark, og husene før svinget skal betjenes fra Ballen siden, lidt noget rod og specielt hvis der er meget sne, da vejen også fra Langemark er noget kringlet.”

Beredskabschefen har fremsendt følgende udtalelse; ”Hermed notat vedrørende tilkørselsveje i forbindelse med Strandskoven.

Jf. beredskabsloven må afstanden fra vej, indkørsel, og til fjerneste indgang til husene max. være 40 meter.

Det vil sige at det skal være muligt for brandvæsenets store køretøjer, basisenhed og tankvogn at kunne fremføres til de maksimale 40 meter.

Hvis der ændres i de nuværende eller tidligere godkendte vejføringer, således at de 40 meter kan nås ved tilkørsel fra anden side, længere kørevej, skal det godtgøres om kommunens services niveau jf. Risikobaseret dimensionering, med en udrykningstid på max. 15 minutter her kan overholdes

Det skal også lige bemærkes, at der om vinteren skal vinterbekæmpes på disse veje.”

#### **Lovgrundlag:**

Privatvejsloven.

#### **Høring/partshøring:**

Hvis det principielt beslutes, at omlægge vejen skal der jf. Privatvejslovens gennemføres en formel høring 1) ejere af ejendomme, der grænser til vejen, 2) ejere af ejendomme, hvis adkomst eller rettigheder til vejen er tinglyst, og 3) ejere af andre ejendomme, som må antages at have vejret til vejen.

Repræsentanter for vejejerne havde foretræde for Udvalg for teknik og miljø den 14. august 2013.

Repræsentanter for vejberettigede havde foretræde for Udvalg for teknik og miljø den 4. september 2013.

#### **Historik:**

1-3-2011: [KB sag nr. 230. Beslutning om retablering af den private fællesvej Strandskoven](#)

#### **Beslutning i Udvalget for teknik og miljø, den 12. juni 2013:**

**Fraværende:** Ingen

Løsningsmulighed 1 blev bragt til afstemning.

For stemte 1 (Per Urban Olsen). Imod stemte 4 (Per Søgaard, Erling Sundstrøm, Inge-Dorthe Larsen og Anja Madsen).

Løsningsmulighed 2 blev bragt til afstemning: For stemte 4 (Per Søgaard, Erling Sundstrøm, Inge-Dorthe Larsen og Anja Madsen). Imod stemte 1 (Per Urban Olsen):

Dermed anbefaler et flertal løsningsmulighed 2.

#### **Beslutning i Økonomiudvalget, den 19. juni 2013:**

**Fraværende:** Ulla Holm

Løsningsmulighed 1 blev bragt til afstemning.

For stemte 2 (Jørn C. Nissen og Carsten Bruun). Imod stemte 2 (Per Søgaard og Marcel Meijer).

Løsningsmulighed 2 blev bragt til afstemning: For stemte 2

(Per Søgaard og Marcel Meijer). Imod stemte 2 (Jørn C. Nissen og Carsten Bruun).

### **Beslutning i Kommunalbestyrelsen, den 25. juni 2013:**

**Fraværende:** Erik W. Rasmussen

Der blev foretaget afstemning om sagen sendes retur til TU.

For stemte: 5

Imod stemte: 4

Hverken for eller imod: 1

Jfr. vedlagte afstemningsliste.

### **Løsningsmuligheder:**

Med baggrund af de trafikale og trafiktekniske forhold opstilles følgende løsningsmuligheder. Løsningsmulighederne er præciseret siden sidste udvalgsbehandling:

1. Der meddeles afslag på ansøgningen om omlægning af vejen, begrundet i konkrete afvejsler af, at de vejberettigedes interesse i, at vejen bevares med dens nuværende beliggenhed vejer tungere end vejernes interesse i, at vejen omlægges.

2. Omlægningen af vejen godkendes principielt og der gennemføres en formel høring i henhold til Privatvejsloven, inden der kan træffes en endelig afgørelse. Vejstrækning foran ejendommene 9F – 9H nedklassificeres til en rekreativ sti der er forbeholdt gående, cyklende og ridende.

### **Faglige overvejelser:**

Uanset valg af løsningsmodel vil der af trafiktekniske årsager være behov for at sikre oversigtsforholdene ved ”Tangvejens” tilslutning til den kystnære del af Strandskoven. Der er således behov for - ved hjælp af en servitut eller anden indgået aftale – at sikre et oversigtsareal på ejendommen nr. 17, så bilister på ”Tangvejen” kan se evt. trafik fra en nordlig retning. Aftalen skulle omfatte en bestemmelse om maksimal beplantningshøjde på f.eks. 0,8 m.

### **Økonomi:**

Udgifter til tinglysning af servitut vedr. oversigtsareal på ejendommen nr. 17 samt skiltning af vejareal forbeholdt lette trafikanter kan Samsø Kommune komme til at afholde, hvis løsningsmodel nr. 1 besluttes.

Samsø Kommune har for ejere af ejendommene Strandskoven 9F – 9H’s regning retableret den kystnære delstrækning Strandskoven i 2012, således at strækningen atter blev farbar. På baggrund af en udtalelse fra Vejdirektoratet har kommunen ikke faktureret disse omkostninger til de pågældende ejere, før politikerne har truffet ny beslutning om evt. vejomlægning. Når beslutningen er truffet, tages der stilling til, om de afholdte omkostninger skal faktureres.

### **Andre konsekvenser:**

Med en tinglysning af den nye delstrækning af den private fællesvej, bagom ejendommene nr. 9F – 9H inkl. færdselsret for navngivne adresser, vil lodsejere på Strandskoven, nord for nr. 9H have vejadgang til Ballen-området. En byretsdom dateret den 28. marts 1996 har afgjort, at navngivne lodsejere nord for ejendommen nr. 19 skal have vejadgang til Ballen-området via Strandskoven, som på domsafsigelsestidspunktet havde et forløb langs stranden mellem nr. 9B og nr. 25. Hvis de navngivne lodsejere hævder at have vundet hævde på at køre på vejarealet mellem bygningerne på nr. 9C og 9F – 9H og stranden, må en forhandling mellem ejerne af nr. 9C og 9F – 9H på den ene side og de navngivne lodsejere på den anden afgøre, hvad der skal ske med den kystnære delstrækning dvs. det vej-/jordareal, som byretsdommen har forholdt sig til. Denne forhandling har Samsø Kommune ingen andel i.

### **Indstilling:**

Chefen for Teknisk afdeling indstiller, én af de to løsningsforslag til beslutning.

1. Der meddeles afslag på ansøgningen om omlægning af vejen, begrundet i konkrete afvejsler af, at de vejberettigedes interesse i, at vejen bevares med dens nuværende beliggenhed vejer tungere end vejernes interesse i, at vejen omlægges.

eller

2. Omlægningen af vejen godkendes principielt og der gennemføres en formel høring i henhold til Privatvejsloven, inden der kan træffes en endelig afgørelse. Vejstrækning foran ejendommene 9F – 9H nedklassificeres til en rekreativ sti der er forbeholdt gående, cyklende og ridende.

### **Beslutning i Udvalget for teknik og miljø, den 26. september 2013:**

**Fraværende:** Per Søgaard, Anja Madsen

Udvalg for teknik og miljø anbefaler løsning nr. 1 med følgende begrundelser.

En omlægning af Strandskoven vil øge ulemperne væsentligt for nr. 15 og nr. 19 ved øget trafik og lysgener. Udvalget finder, at de øgede gener ved en omlægning vejer tungere end vejernes interesser for at fredeliggøre ansøgernes ejendomme mod havet.

Det præciseres, vedr. oversigtsforhold er der tale om nr. 19 ikke nr. 17.

-  
-  
-

## **Bilag**

741-2013-18744      Juridisk vurdering vedrørende Strandskoven - DK Advokaterne

## **Bilag**

Juridisk vurdering vedrørende Strandskoven - DK Advokaterne

## **Punkt 774: Beslutning**

*Beslutning i Økonomiudvalget, den 1. oktober 2013:*

**Fraværende:** Ingen

Anbefales som indstillet af TU.

## **Punkt 775: Meddelelser fra formanden - 1. oktober 2013**

### **Meddelelser fra formanden - 1. oktober 2013**

#### **775. Meddelelser fra formanden - 1. oktober 2013**

Sagsnr.: 741-2012-5622

Dok.nr.: 741-2013-19417

Sagsbeh.: JM

*Åbent*

## **Punkt 775: Beslutning**

*Beslutning i Økonomiudvalget, den 1. oktober 2013:*

**Fraværende:** Ingen

- Borgmestermøde vedr. anlægsrammen.
- KL efterfølgende skrevet til alle borgmestre vedr. servicerammen.

# Punkt 776: Orientering om arbejdsmarkedsområdet - ØU

## Orientering om arbejdsmarkedsområdet - ØU

### 776. Orientering om arbejdsmarkedsområdet - ØU

Sagsnr.: 741-2013-493

Dok.nr.: 741-2013-19584

Sagsbeh.: MVT

*Åbent*

#### **Problemstilling:**

Orientering om status og udvikling inden for arbejdsmarkedsområdet.

#### **Sagsfremstilling:**

Nedenstående skema viser udviklingen fra januar til august 2013 sammenlignet med samme periode 2012.

Overordnet set er udviklingen positiv og der er færre ledige borgere i antal helårspersoner ved udgangen af august sammenlignet med samme periode 2012, hvor der ses et lille fald fra 550 til 544,7 helårspersoner. Jobcenteret har arbejdet meget med virksomhedsrettede aktiviteter såsom: virksomhedspraktik, løntilskudsjob, virksomhedscenteret og jobrotation. Der spores en positiv udvikling og det er et område hvor Jobcenteret ser muligheder for at opnå endnu bedre resultater. Derfor er de også centrale udviklingsområde i 2014, hvilket er medtaget i Beskæftigelsesplan 2014. Der har ligeledes i 2013 været fokus på nedbringelse af borgere på sygedagpenge over 52 uger, samt borgere på ledighedsydelse.

Det som "øvrige" dækker over i ovenstående skema er borgere som er på særlig uddannelsesydelse som kan gives for seks måneder af gangen (de borgere som er faldet ud af dagpengesystemet og som har sagt ja til uddannelse), samt flekslønstilskud. Uddannelsesydelse var ikke en mulighed i 2012. Det ses som positivt at der er en del som har valgt denne nye ordning, idet det opretholder borgerens forsørgelsesgrundlag.

Herunder en mere fyldestgørende beskrivelse af følgende fokusområder:

#### *Nedbringelse af borgere på sygedagpenge over 52 uger:*

Der har været særlig fokus på hvor længe den enkelte borger har været på sygedagpenge med baggrund i at den enkelte skal tilbage på arbejdsmarkedet hurtigst muligt. Indsatsen har været i form af tidlig igangsatte forløb således at de kan blive afklaret således at det er muligt at beskrive borgerens nuværende ressourcer og jobmuligheder. En anden indsats har været igangsættelse af revalidering i de sager hvor en tilbagevenden til tidligere arbejdsområde har været udelukket.

#### *Borgere på ledighedsydelse:*

Der er bevilliget projektmidler til ansættelse af en fleksjobambassadør, der har til opgave at give de ledige sparring og hjælpe med at opsøge virksomheder. Desuden gives der vejledning til virksomhederne om de nye regler som er gældende, samt finde realistiske fleksjobmuligheder.

Denne form for ”håndholdt” indsats har medført at flere er kommet i fleksjob og dermed væk fra ledighedsydelse. Den nye lovgivning på området har givet mulighed for at ansætte en fleksjobber få timer om ugen dette har også været en medvirkende årsag til det positive resultat.

#### *Udfordringerne for resten af 2013.*

Der er fortsat behov for at have særlig opmærksomhed på sygedagpengesager over 52 uger og personer på ledighedsydelse især over 18 mdr. Desuden er der behov for at hjælpe de udfaldstruede med at finde et job til optjening af ny dagpengeperiode og finde flere pladser på private virksomheder til personer i løntilskud, rotationsordninger og voksenlærlinge. Dette indgår i de målsætninger som ligger i Beskæftigelsesplanen for 2013.

#### **Udtalelser fra andre afdelinger/instanser:**

Ikke relevant.

#### **Lovgrundlag:**

Lov om en aktiv beskæftigelsesindsats, jf. lovbekendtgørelse nr. 706 af 28. juni 2012, med de ændringer, der følger af § 3 i lov nr. 1347 af 21. december 2012, lov nr. 1377 af 23. december 2012, § 1 i lov nr. 1380 af 23. december 2012 og § 1 i lov nr. 357 af 9. april 2013.

#### **Høring/partshøring:**

Ikke relevant.

#### **Historik:**

Ikke relevant.

#### **Løsningsmuligheder:**

1. Orienteringen tages til efterretning
2. Orienteringen tages til efterretning med bemærkninger.
3. Orienteringen tages ikke til efterretning

#### **Faglige overvejelser:**

Ses under sagsfremstilling.

#### **Økonomi:**

Nedenstående skema viser forbruget fra januar til august 2013, samt den bevilligede ramme indenfor sygedagpengeområdet.

Forbruget på sygedagpengeområdet viser det faktuelle fald på området og at den igangsatte indsats fungerer.

Det samlede budget er fortsat på flere områder positivt sammenlignet med sidste år på samme tid, men der er fortsat store udfordringer i forhold til at få balance i de faktiske udgifter og indtægter især på kontanthjælpsområdet og på det forsikrede område. Det forsikrede område er meget økonomisk ukontrollerbart, idet det kræver længere ansættelsesforhold og nye arbejdspladser. De store sæsonudsving der er på Samsø spiller en stor rolle i forhold til hvor mange borgere der er ansat eller bliver afskediget.

En anden faktor som har indvirkning på balancen er den afkortede dagpengeperiode og at der er borgere som vil ”falde” ud af dagpengesystemet og søge over i kontanthjælp. Jobcenteret vurderer at arbejdsmarkedsområdet vil komme ud af regnskabsåret 2013 med et merforbrug, det er dog ikke på nuværende tidspunkt muligt at sætte et konkret beløb på. Årsagen til merforbruget skyldes manglende budgetmæssig tilretning, hvilket vil blive korrigeret til budgetåret 2014.

#### **Andre konsekvenser:**

Ikke relevant.

**Indstilling:**

Chefgruppen indstiller at orienteringen tages til efterretning.

## **Punkt 776: Beslutning**

*Beslutning i Økonomiudvalget, den 1. oktober 2013:*

**Fraværende:** Ingen

Tallene gøres mere læsbare til næste orientering.

Til efterretning.

## **Punkt 777: Eventuelt - 1. oktober 2013**

### **Eventuelt - 1. oktober 2013**

#### **777. Eventuelt - 1. oktober 2013**

Sagsnr.: 741-2012-5620

Dok.nr.: 741-2013-19447

Sagsbeh.: JM

*Ábent*

## **Punkt 777: Beslutning**

*Beslutning i Økonomiudvalget, den 1. oktober 2013:*

**Fraværende:** Ingen

ØU ønsker at der løbende fremlægges oversigt over afholdte udgifter til ny havn.

Moesgaard inviteres til møde vedr. fremtidigt samarbejde om museet.

Møde på Ærø med Folketingets Udvalg for landdistrikter og øer.

Mht. henvendelsen fra ”Stemmer på kanten” vedr. ophængning af plakater, kan ØU som udgangspunkt støtte kampagnen, men metoden med ophæng af plakater af personer, der ikke kan stemmes på, vurderes at medføre risiko for stemmespild.

**Punkt 778: Lukket: Beslutning om ændrede besparelsesforslag på det sociale område - SKU - ØU - KB**

## **Punkt 778: Lukket: Beslutning**

**Punkt 779: Lukket: Beslutning vedr. garantistillelse for renteswap, Samsø  
Vedvarende Energi ApS - ØU - KB**

## **Punkt 779: Lukket: Beslutning**

**Punkt 780: Lukket: Beslutning vedr. kapitalmidler fra afvikling af mellemværende fra Samsø Spildevand A/S - ØU - KB**

## **Punkt 780: Lukket: Beslutning**

**Punkt 781: Lukket: Beslutning om sammensætning og honorering af samt kommissorium for § 17, stk. 4 udvalg - færgeudvalget - ØU - KB**

## **Punkt 781: Lukket: Beslutning**

**Punkt 782: Lukket: Beslutning om proces ved ansættelse af færgedirektør - ØU - KB**

## **Punkt 782: Lukket: Beslutning**

**Punkt 783: Lukket: Eventuelt - 1. oktober 2013**

## **Punkt 783: Lukket: Beslutning**